THE NEW CANADIAN

An Independent Organ For Canadians Of Japanese Origin

VOL. 17 — NO. 28. SATURDAY, APRIL 10, 1954. TORONTO, ONT.

The Weekly Habit

By TOYO TAKATA

Following is a letter which appeared in a recent issue of Time Magazine which caught our attention, sharply. Here it is, quoted in full:

"Admittedly, Mau Mau threats against human life and order must be stopped. At the same time, however, soldiers, policemen and journalists will serve human decency by remembering that even Kenya Mau Mau are human beings. It is difficult to realize that your report, 'The Fusiliers bagged 76 Mau Mau,' concerns men, not jack rabbits, or quail."

To the writer goes our plaudits for spotting this bit of bad phrasing and for taking the time to point it out to the editors.

It is, to be sure, a minor point and whoever wrote that report had no intention of being offensive and had nothing of that sort in mind. However it is the kind of reporting that we find frequently and while it is probably written without barb or malice, it does seem that there is an undertone of contempt and disregard for Africans, and Asiatics as human individuals.

For instance, let's take the reports from the bloody Indo-China conflict, and also go back to the Korean inferno. We read of the heavy cacualties inflicted on the Communist enemy as if they were flies being swatted down with bullets and napalm. Thousands of enemy dead are dismissed casually and even proudly, and without any seeming recognition that it is the spilling of human blood.

These thousands of lives, are thousands of individual lives, each with a heart and mind that make them individuals, and yet in communiques from the battle fronts, they are just figures in round numbers.

This is the sort of thing that riles the thinking people of Africa and Asia and makes them suspicious and hostile of any friendly overtures made by the West. Have they no regard for Africans and Asiatics as individuals capable of all thought and emotions just like the people of Europe and America? Or are they still to be considered tribes and hordes?

"Bagging" the Mau Mau is a minor slip, but we see it repeated thousands of times. And to the African and Asiatics, the sum of these terms add up to the conclusion that they rate a few steps below the people of European stock as men.

Back in 1945, the United States dropped two atomic bombs in Japan, snuffing out tens of thousands of lives in a matter of seconds. Militarily, it might have saved many more lives including that of the Japanese, but as a question of overall world-wide policy, we believe that historians will chronicle the event as a mistake.

Back in the mind of Asiatics, not that of the Japanese alone, arises a question. Was the matter of the lives of all these people, mostly civilians not given consideration because they belonged to Asiatics? Would they have used it against their other enemy, the Germans, if the bomb was ready before their European enemy capitulated? Why couldn't they have dropped it in some remote area of Japan with a warning they still wish to continue, then we'll drop it on one of your cities?

The West needs a change of attitude toward the people of Africa and Asia if they want them on their side. And its starts with the consideration of Africans and Asiatics as individuals, not merely in the Charter of the United Nations, but in all phases of intercourse with them.

Like all people, they desired to be respected and treated as individuals in this human society. Minor though they may be, it is the slip of these little terms that is the tattletale mark of what is in the mind.

And unless this attitude is changed, the West can never sound sincere and genuine to the people of Africa and Asia.

U.S., Japanese GIs Paid Tribute by Marine Commander

IWO JIMA. — The commanding officer of the Third Marine Regiment paid tribute recently to both the American and Japanese who fought one of the bitterest battles in military history nine years ago for this Pacific Defense bastion.

Col. Robert H. Williams, who [illegible] executive officer of the 28th Marines who raised the American flag on Mt. Suribachi on Feb. 23, [illegible] said, "We can take pride in [illegible] records of the men who [illegible] here, both Americans and [illegible] Japanese who once [illegible] so bitterly, but who are [illegible] friends and hosts."

[illegible] flag was again raised [illegible] simple ceremony attended by more than 10,000 men [illegible] in the eight-mile square [illegible] for the Third Marine Div [illegible] amphibious maneuvers.

Quebec JCCA Elects New Board of Officers

MONTREAL. — The following executives were elected to office for the 1954 term.

President Sam Toguri, first vice-president Yoichi Kato, second vice-president Jimmy Horiuchi, secretary Mikio Ochiai, treasurer Kim Nakashima and recording secretary Amy Uchida.

Sumi Returned to Head Ottawa JC's

OTTAWA. — The Ottawa Japanese Canadian Club held an annual general meeting on April 3rd, at the home of Mr. and Mrs. K. Shimizu.

The activities of the club since its formation a year ago were read by past convener, Nick Nishikawa. During the election of executive officers, Kik Sumi was returned to office as president, and Lucy Taguchi was elected as secretary-treasurer. As conveners, three persons were elected: Sadie Nakamoto, Midge Ishii and Karl Ayukawa.

Eighteen persons were present at the meeting.

a decade ago...

April 10, 1944

Ottawa. — Application made on behalf of Japanese Property Owners' Association to Federal Exchequer Court to fix date for hearing of "property sale case."

Vancouver. — West Coast Tories support Attorney General Maitland's stand that "British Columbia does not want the Japs."

Hamilton. — The work of 42 Canadian-born Japanese employed at the Mountain Sanitorium praised by medical superintendent, Dr. J. H. Holbrook.

Hamilton Issei Gets Citizenship in Hospital

HAMILTON. — Because he lay ill in the General Hospital last week, Katsutaro Sueyama was unable to go to the Court House to receive his citizenship papers. to receive his citizenship papers. However, he was not disappointed as Judge Theo L. McCoombs and Harvey McCulloch, Q.C., visited Mr. Sueyama in the hospital and presented him with his citizenship certificate.

U.S. Movies Do Big Business in Japan; Older Stars Most Popular

By SAM ISHIKAWA

TOKYO. — Foreign movies do a big business in Japan. The figures for last year show a whopping $21 million business. These sales were made despite the strict import quotas placed on foreign movies by the Japanese trade ministry.

Every year Japanese movie exhibitors are limited to 186 foreign films. Out of this total the United States get a lion's share with 137, the British — 15, the French — 13, the West Germans — 6, the Italians — 4, and remainder is divided among many other countries.

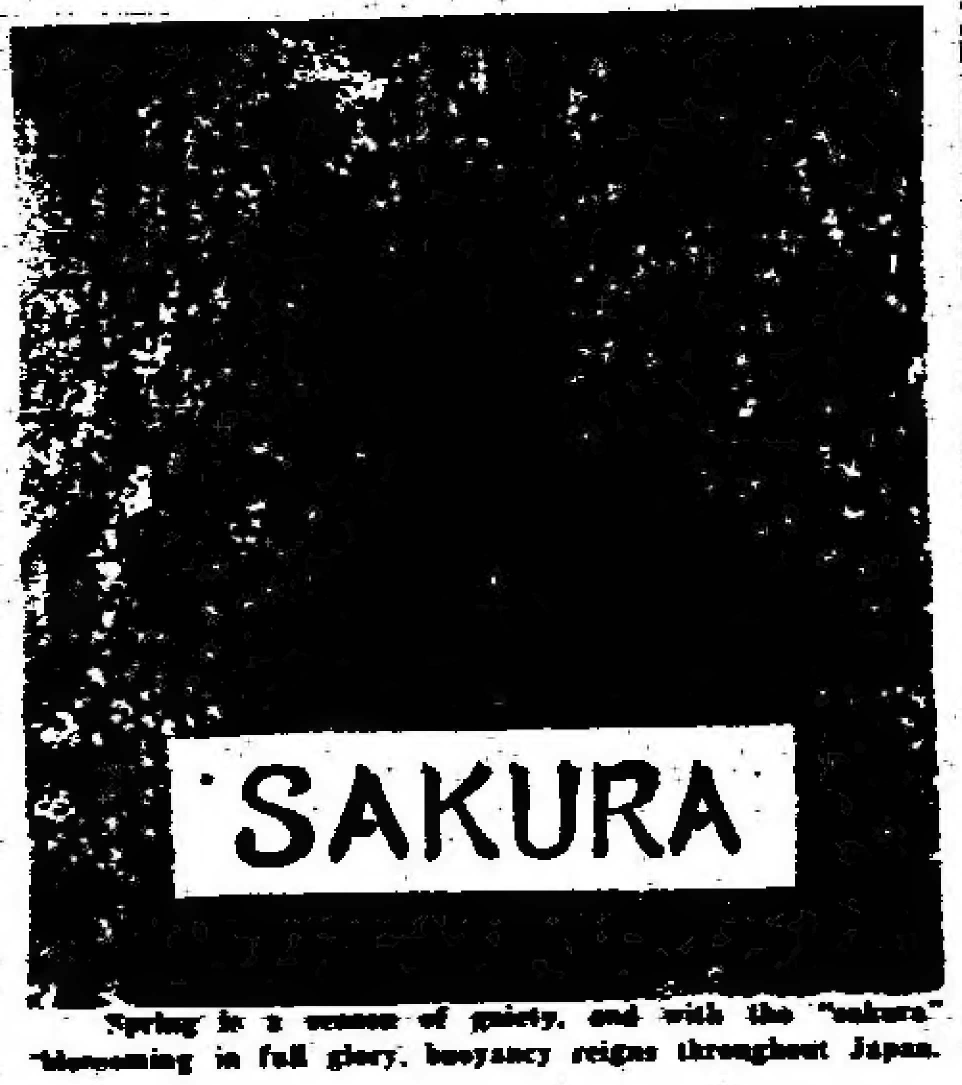
This disproportionate share of United States' films cause many a strained feelings among competitor nations, especially England. The arrangement was made during the occupations days when everything the United States said was accepted without a question. The quotas we expect will be changed gradually with time.

The business of importing films is a lucrative business, but risky. A number of film importers have lost their shirts because of bad selections. The taste of the Japanese moviegoers and those in the United States are not always the same. "Cyrano de Bergerac," "Ivanhoe" "Quo Vadis" did poorly in Japan. Yet, the seemingly risky importations as "Sands of Iwo-jima" and "Thirty Seconds Over Tokyo" did quite well.

The top hits for 1953 were "Gone With the Winds", "Sands of Iwo Jima," "For Whom the Bells Toll," "Sampson and Delilah" and "King Solomons Mines."

Until recently it was taken for granted any movie dependent on dialogue was bound to failure. This was the main reason given for the failure of "Cyrano de Bergerac," and why "Born Yesterday" was not imported. But recently to everyone's great surprise dialogue pictures "Stalag 17" and "The Moon is Blue" were terrific hits. Some of the dialogue from "The Moon is Blue" has overnight become a part of current Japanese slang.

Except for Marilyn Monroe, who is enjoying great popularity in Japan, the popular stars in Japan are older stars like Bing Crosby, Gary Cooper, John Wayne, Jane Wyman, Loretta Young and Irene Dunne.



Spring is a season of gaiety, and with the "sakura" blossoming in full glory, buoyancy reigns throughout Japan.

As You Like It

By GEORGE NISHIMURA

SOME ODDS AND ENDS

EVERY FEW months, my cigar box gets full. Full? Yeah, full — with clippings, odd letters, and all kinds of scraps with words on them that were meant to be used but somehow were left and forgotten.

Here, I'll show you some of them. This one's a news item that originated, so the clipping says, in Hollywood. Interviewing Lillian Fontaine, mother of filmstars Olivia de Havilland and Joan Fontaine, comedian Art Linkletter is reported to have professed astonishment that her daughters had been born in Tokyo.

"In Tokyo? How on earth did that happen?" he asked.

"In the usual way," was Mrs. Fontaine's reply.

Okay, so you've heard that one before. Well, how about this one? I don't know when this happened, but it must have been sometime in the past. Anyway, the Tokyo Chamber of Commerce received a request from Kampala, Uganda, in British East Africa, for a supply of silver and blonde women's wigs.

The Chamber officials shrugged and reported back that Japan also had a shortage of blondes.

Even schoolmasters can't be trusted these days. When the principal of a Tokyo school resigned from his position, his 930 students chipped in ten yen apiece to present him in token of a farewell gift. Later, they discovered that their principal's "resignation" had been ordered because he had been caught embezzling 160,000 yen from the students' saving funds.

Steveston YBA Ladies Send Aid to Japan

STEVESTON, B.C. — Six boxes of used clothing were collected by the Steveston YBA Ladies Division recently. The cargo was loaded on the Zuisho Maru and sent to the Japanese Red Cross

歌いましょう

タエ

……いつか燃えている
春の日に小鳥も唄うのよ
青い空に

もう森田さんがお歸りになると知つて、折角懐しい故郷に歸つていらつしやつたのに、御病氣になつて、本當にお氣の毒なこと、そうしてまだ御靜養中とのことなのに——と心からおいたわしく思つて、

神ともにいましてゆく道守り
天の御糧をもて力をあたえませ
又あふ日まで、又あふ日まで神の守り
汝が身を離れざれ

と歌つている私です。

歌は、童謠も流行歌も讃美歌も、どんな歌も悲しいにつけ嬉しいにつけ、悩む時さへも私のなぐさめになつてくれます。そうしてどの歌にも、きいた頃、おぼえた頃の思い出であつて、本當に懐しいものです。

歌いましょう。なつかしいあの歌、心こめて歌わばたのしや、やさしいあの人の面影うかぶよ。

春めく療養所にて

大崖

冬去りて早くも四月妻と住む　療養所にも春の蠢りす
霜の朝春の訪れ近づかん雉子の鳴聲病窓にきく
醫者は言ふ病癒えしと近々に　再び歸るしや婆の暮しに
限りなき生命賜いし主の恩に　我も報いん老の身なれど

ト市曙句稿

馬酔木同人の有働氏を迎えて

病院を訪へりパンヂー黄もまぜて　千葉 小松
春潮寄す若き記憶のよみがわり　神田 陽山
紅椿塗る刷毛の雫す春の梅　西野霧の子
歩す人もなし街の灯の冴返る　森ケンゾー
蜂音晴れていて春寒き　淺野 鶴峯
春寒し靴墨の白に灯流れ　小田 蛙葉
春寒し耳輪大きく電車待つ　二階堂たかね
枯木の根からむ十管を掘り出だす　藤美 群道
百姓の掌にやわらかく種蒔かれ　梶岡 北斗
夫の焚く畷煙あかるしカード繰る　有働みな子
雪原の人か一點動くを待つ　有働とほる

チヤザム句會

（四月句會は廿四日（土）夜七時半より千葉夫人宅で、春期雜詠六句）

春雪を踏む裡庭の暖かく　明土
雛雀燥雪けつて友を呼ぶ　房外
うづ高く積れど春の雪なれば　紫津
春雪と陽光とび込む作業場　松葉
春の雪息づく大地に落ちつかず　登火
教會へ春雪を踏む靜心　美津朗

古着發送

一般から集め　ステブストン佛婦が

【ステブストン發】ステブストン佛教婦人會では日本難民のためかねて一般から古着類を募集中のところ一般有志の協力を得て澤山集つたので六コリにまとめ三月二十三日晩香坡出帆のズイショウ丸に積み込み日本赤十字社宛てに發送した。同婦人會では一般の協力と發送について種々便宜を與えられた晩香坡領事館の野村官補に深謝している。

佛教研究座談會

トロント佛教會では今後二カ月間毎火曜夜八時から辻開教使による佛教研究座談會を續行することになつた一般信者の參加を希望。

クエベック市協新役員

【モントリオール發】クエベック市協本年度の役員は次の如くきまつた。

△會長戸栗敏時△第一副會長加藤庸一△第二副會長堀内肇△幹事落合幹白△會計中島公明△書記内田エミ●日本語部役員——△議長田中治太郎△副議長汐見喜太郎△幹事小野善雄△補佐二井矢幸夫△會計西畑三郎△社交部長江畑興德七△娯樂部長早川金司△圖書部長小林知明△二世との連絡委員　田中治太郎　田中藤一　山岡延一　山下五十次

誠道館後援會

【モントリオール發】柔道誠道館後援會では三月二十七日第二回定期總會を開いて諸報告後、規約作製、道場リース、クエベック道場リーグの件等を協議し昨年度役員一同に感謝を表明した後理事十五名を選擧、四月三日の理事會で役員は次の如くきまつた。

△理事長田中藤一△副テエシエー△幹事レドック（英佛）小野善雄△會員及社交係バートランド　シヤラー　山下ジョージ　杉江正作△監査役二井矢幸夫　淺野恭輔△理事林義雄　甲山四郎　長谷川四郎　角川政夫

理事會は毎月第一金曜日に開く等。

オタワの日系人クラブ

【オタワ發】オタワの日系人クラブは四月二日總會を開いて本年度の役員を次の如くきめた。

△會長角キック△幹事會計川口ルシー△委員中元ナディー　石井ミッジ　鮎川カール

レジャイナ便り

晩香坡の滿田領事が三月八日來訪された折には生山氏の盡力で領事はダグラス首相と面會、日加貿易や日本人移民問題等につき話した領事は州議會を傍聽したり商業會議所を訪れたりしたのち夕刻にはキングス・ホテルに於ける日系人の歡迎會に臨んだ。ムースジョウからも四名出席、北川氏が司會して高芝、玉置兩氏が歡迎の辭をのべ領事の挨拶があつた。

英文アジア・シーン誌

是岡ブック店では日本で印刷した英文雜誌『アジア・シーン』を取次いでいる。日本をはじめ東洋の事情を知るのには最も適した二世の讀物で、内容は豊富、多くの寫眞入り雜誌である。

手頃な住宅

□六室レンガ二軒建スクエーアプラン、四ピースバス、油湯ヒート・ドライブ立派な住宅　ヴイクトリアパーク・チエラード　一萬四千九百弗　四千弗拂
□六室新築煉瓦バンガロー　油ヒート、コーナードライブ　六五呎×一〇六呎ロット　ヴイクトリアパーク・セントクレーア　一萬三千五百弗　四千弗拂
□六室煉瓦セミ・ドライブ、グラーヂ、油ヒート　オコーナー・コクスウエル　一萬一千一百弗　三千八百弗拂
□六室レンガ及石造バンガロー、大きなリクリエーション、室チエスター・デザイン・フロアー　エグリントン・ダフアーリン　一萬五千五百弗　七千弗拂

柳澤元仁
M. Yanagisawa
Agent for K. Wilen, Realtor
2725 Yonge St. Toronto.
East Office GE. 1178
West Office KE. 7041
Res. Phone OL. 1427

必らず効く妙温器を

‖是非ともお備え下さい‖

ラジウム包含妙温器を御使用になればきつと二週間に大ていの病氣なら全治いたします
●定價　熱元百本付共　十二弗五十仙
●熱元だけは百本入　三弗五十仙

カナダ一手特約人　花月榮吉
8 Montview Ave., Toronto. Phone: MU. 6023
發賣所パシイック・ツレーヂング會社
1558 Eglinton Ave. W Toronto Phone OR. 7671
ビーシー代理店　北川鎌三
1381 S. W. Marine Drive, Vancouver, B.C.

パーティーにはぜひ

內部のきれいな當酒家へ

◇結婚祝宴に、家族パーティーに。席席二百四十
◇百人以下のパーティーには特別室が設けています
◇持運び注文は十二時から午前三時まで

永らく重慶樓で顏馴染みのトム・チョウが日系人顧客にサービスいたします。

（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話　イーエム　八ー二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131A Dundas St. West, Toronto.
PHONE EM. 8-2475

CONTINENTAL FAMILY CO-OP.

618 Dundas St. W.,
Phone EM. 6-5589

—新着—

□おいしい江州タクアン
□ビーシー産ノリ

上田　電話エルオー一四〇三
下田　エルエー四八九四

大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街六一八
電話　イー・エム六ー五五八九

MON KUO TRADING CO., LTD.

118-120 Elizabeth St.
TORONTO 2, ONT.

新鮮なる青物

▽青物、野菜類
▽新しいモヤシ

いつでもあります

トロント市エリザベス街一一八
萬國貿易有限公司

品質日本一

ヤマサ醤油

銚のよくきくヤマサ醤油を御使用下さい

千葉縣銚子市ヤマサ醤油株式會社カナダ一手販賣元
太平洋食品加工株式會社
（ア・レ類）代理店
日本食料品類一切並に諸雑貨直輸入卸商

ビーシー州晩香坡市レンフリユー街二八五〇
アンドリユース・アンド・ヂョージ商會
E. SAIMOTO　雑本國松
ANDREWS & GEORGE COMPANY LTD.
2909 Grandview Highway, Vancouver, B.C.
2850 Renfrew St., Vancouver, B.C. (Phone: DExter 5308)
HOWELL WAREHOUSE LTD.,
222 Front Street E., Toronto, Ont.

源義經（六九）

村上元三

ああ、僧正ヶ谷へ行かれるものだ、と思うと喜三太はなんとなく身ぶるいが出たが、それはためらう氣持ではなかつた。

牛若が僧正ヶ谷の魔王堂の前までおりついたころ、ようやく東の空が薄白みかけてきた。

魔王堂の前にぬかずき、合掌をしている牛若の姿が暗い中で白い花のように見える。

やがて立ちあがつた牛若は、抱えていた木太刀を取り直すと、二、三べん素振りをくれて、

「ええいつ」

女のような甲高い聲を放ち、水干の袖を翻わして太刀打ちの稽古をはじめた。

その牛若の姿を喜三太は杉木立の中から、じつと見守つていた。しかし、はじめての時と違つて、ただそばへ近づきたいという氣持よりも、あるじが自由に振舞つているのをさまたげまい、という家來の分を守る心境であつた。

陽の光をおそれるムササビは、夜明けがきたのを感づき樹の上に身をひそめている。

だが、この僧正ヶ谷は西に向いているので、空には曙の色がひろがりはじめながら、さしのぼつてきた陽の光は山頂にさえ切られ、高い杉木立が壁になり、ここにはまだ夜の闇き[illegible]

その闇の中から、急に、太い含み聲が飛んできた。

「打ち込みが淺いぞ」

「はいつ」

聲のするほうに向つて、牛若は、木太刀を構え直した。

それへ、杉の間から、のそつと近づいてきたものがある。

はじめ眼に入つたのは、一人の修験者の姿だが、その顔を見たとき、喜三太は思わず身ぶるいが出た。

草鞋にむかばき、すずかけを着て、頭巾を頂いた山伏のその顔は赤く、鼻の高い、まさしく大天ぐであつた。

人事消息

■結婚

▲ウィニペッグ市の田住淺次郎氏四男桂・フランク氏と同市の寺西忠太郎氏夫妻二女清美さんは谷口六三郎氏夫妻の世話で婚約、三月六日上海樓に於て披露した

▲アルバータ州ローズメリーの中村登氏長男政人・マス君とストラスモーアの近藤松井夫人の次女和子・ジョンさんは松岡次郎、唐木三男両氏夫妻の世話で三月二十日カルガリーの支那料理店で婚約披露した

■結婚

▲トロントの福田松之助氏夫妻三女パンジーさんと同市の大津ツネ夫人三男光信君は上高原健雄氏夫妻の世話で三月二十日カールトン合同教會でフインレー牧師司式結婚、大中國樓で披露モントリオル方面へ新婚旅行した

■留置郵便

▲竹田歐氏宛（竹田いとの發信）

求 ガーデナー數名。委細面談（森次）電話エムユー四四〇八

求 ガーデナーのツラックドライバー一名至急入用。電話ジーイー四五五二六時すぎ。（高島）

求 ガーデン働き數名入用委細面談。電話チーアール四五〇五（小野）

求 ガーデナー數名、トラック・ドライバー入用。委細面談（平家）エッチ・オー四四一四

求 ガーデン働き數名入用電話エルワイ六六〇二（矢田部）

求 ▲經驗あるガーデナー二名▲ガーデン働き數名。電話オーエル四〇三五（大森）

●御よ[illegible]會員東京資金中に[illegible]市の田[illegible]氏から五弗の寄附がありました[illegible]市を通じ[illegible]

男で女性に興味ある方は Coronation Nerve Food を御使用あれ。百タブレット三弗、二百は五弗—廣告同封

Crown Industries 563 Mountain Ave. Winnipeg.

●家庭藥

●よくきく 奇應丸救命丸
産後には實母散サフラン湯
心臟病專門救丸六神丸仁丹
目藥鼻腦散熊膽䑓胸胃腸藥
肺病特効藥右血錠若素風藥
其他各種—食料品一切
●通信販賣歡迎—平澤商店
P.O. Box 211, Taber, Alta.

ト市協の映畫會

▲期日 四月十八日（日）午後一時と七時の二回
▲場所 カレッヂ街二二〇 リージョン・ホール

「おかあさん」田中絹代 三島雅夫 香川京子ら出演
●森林地帯 ●訪日觀光團映畫

入場券—兩新聞社、龜岡書店、門永靴店、市協一二世役員から前以て早目にお求め下さい。
▲市協の活動資金に充てるための初めての試みです。皆つて御支援下さい。

主催 トロント日系市民協會

ファクトリーから直接に顧客へ

◇直接、ファクトリーから取寄せるので中間者の利得がはぶけますから最も安價で御滿足にお屆けすることができます。
▽各種マドレス 十七弗五十仙から
▽コンチネンタル・ベッド 二十七弗から各種のもの
▽その他チエスターフイルド、デバノース、チエスターフイルドのカバーいろいろ

レックス松山
トロント市ヘックソン街五二
電話 エルエル四五七五

合同教會日系人部
電話イーエム三一一九四九
四月十一日（日曜）午前十一時 家族聖餐式
清水牧師説教
題「神の能力、十字架」

聖公會日系人部
電話エルエル五〇四六六
四月十一日（午前十一時）
一、二世合同禮拝
講師 デビス牧師

カルバリー教會
日系人部トロント市内ベーブ七四六
▽禮拝四月十一日（日）午後三時
▽説教「十字架のキリスト」久保庭牧師
電話ジーイー三三一七

辯護士エフ・エー・ブルーイン
一切の法律事務について御相談に應じます。
トロント市ベイ街三七二
イーエム三一四三九一

辯護士 鬼塚敏三
事務所トロント市ヤング街二二九番ルーム四〇三
電話イーエム三一五〇〇二
自宅 エル・エー一三八九
▽一切の法律事務に應じますから御相談下さい。

法律事務一切
▽ウエスト・エンド事務所を開設いたしました
LY. 9250 in the morning
At Windermere Ave.
2336A Bloor St. W., Toronto.
辯護士 倉田ルーシン
LUCIEN C. KURATA
Afternoon and Evening
EM. 6-0959 (Res. LY. 3427)

日本送金
多年の經驗により確實迅速に住友銀行を通じて送金いたします。夜間、日曜日にも取次ぎいたします。
木下善一
720 Euclid Ave. (LL.4877)
600 BLOOR ST. W. (OL. 2782)
TORONTO, ONT.

專門醫紹介並代理事務一切
濱岸事務所
晩市パウエル街三一六（ライオン・ホテル内）

時計修繕
◎多年經驗ある當店へ時計指環修繕を御用命下さい
◎各種時計、寶石類、シルバーウエア其他破格の値段
トロント市東ジラード街九八〇
電話 エッチ・エー一〇二五五
潮崎時計店

新當國ノリ（サイツシ・ノリ）一枚二十仙
各種日本種物
△鮮魚△精肉
△和洋食料品一切
△カマボコ△サツマ揚製造
キノ魚肉店（木下）
KINO'S MARKET
Slocan City, B.C.
P.O. Box 57.

かすが煎餅 味が輕くて美味しい
—何卒御試食下さい—
△進物用並びに御祝い用の「練羊羹」
△遠近に拘らず御注文次第送付いたします
かすが煎餅店
P.O. Box 294, Kamloops, B.C.

モミ療法
特効 保險質斯 神經痛 胃痙攣 胃腸病 頭痛 歯痛其他
鹿児島縣立盲學校職按科（出身）
志風譲次
晩市パウエル街七六〇 五號室
電話ヘスチングス八九五二
不在の節 同一八六〇エル

家屋賣買業
ビーシー州へ移轉されますか、其節は卅二年も營業している當社の州内唯一の日系セールスマンを御下命下さい、便宜を與えます
晩市家屋賣買業會員
エッチ・エー・ロバート會社
日系主任 ジム・角谷
Jim Kakutani,
630 Burrard St.
H. A. Roberts Ltd.

N.Y.K. LINE

Representative N.Y.K.
914 Second Avenue,
Seattle 4, Wash., U.S.A.

B. W. Greer & Son Ltd., Agents.
501 Bank of Nova Scotia Bldg.,
Vancouver 2, B.C.

日本郵船 氷川丸御案内

本船は日・加間唯一の客船にして船室設備全部を新装しまして皆様の御利用を御待ちして居ります。

晩市出港	沙市出港	横濱入港
四月廿九日	五月一日	五月十五日
六月廿四日	六月廿六日	七月十日
九月九日	九月十一日	九月廿四日

運賃キャビン（八〇名）四百廿五弗以上
三等エー（六九名）三百弗
三等ビー（一二七名）二百八十弗。
其他貨物船も運航されて居ります。
運賃 三百五十弗 三百七十五弗
尚詳細は上記或は切符取扱所に御照會下さい

結婚宴會やパーテーに

▲室内は全部きれいに改装し百人までの結婚宴會やその他パーテーの御用命に應じます
▲日系人の皆々様の御來様をお待ちしております
トロント市アルバート街六九
好世界飯店
電話 イーエム八—九八一七

HOTEL ROOSEVELT

K. IWATA TRAVEL SERVICE
Authorized Agent for N. Y. K. Line, American President Lines,
Authorized Agent For All Airlines
166 East Hastings St., Vancouver, B. C.

日本郵船—切符取次

定期船	晩市出帆	横濱入港
●氷川丸●	四月廿九日	五月十五日
	六月廿四日	七月十日
	九月九日	九月廿五日

▲アメリカン・プレジデント・ライン 切符取次
▲各航空會社—切符取次
運賃引下各會社一齊に實施
●ファスト運賃（一等運賃より二割率引下げ）
トロント—東京間 片道六百十六弗 往復千百三十四弗四十仙
晩香坡—東京間 片道四百八十八弗 往復八百七十八弗四十仙

TCA CPA PAA OPA NWA 日本航空

▲訪日二世呼寄、妻子呼寄手續一切
ホテル・ルーズベルト
旅行案内部 岩田欽一
晩香坡市東ヘスチングス街一六六
（電話マリーン四〇五七）
日本交通公社トロント案内所
113 Mutual St., Toronto, Ont.

消費税を免除 或は削減
主に電氣機具、スポーツ道具など

【オタワ發】アボツト藏相は六日夜、次年度豫算案を發表したが、期待された如く會社並に個人所得税は不變更、ただ電氣機具、毛皮コート、スポーツ道具、化粧品などの消費税を即時廢止又は引下げたことが主要點とみられている。日常品のタキス・カツトは一年間に約四千万弗と推定され、これによつて實業界は活氣づくものとされている。消費税十五パーセント、セールス税十パーセントを廢止又は削減した商品の主なるものの次の通り。

△ブランケツト、毛類、コーヒー作り、デツシ・ワツシヤー、食物チヨツパー及グラインダー、フロアみがき機具、カミソリ、トースター、バキユーム・クリーナー及附屬品等の電氣機具類は消費税免除

△毛皮、綿物のタマ、ゴルフ・クラブ及ボール、釣道具、寫眞フイルム、映寫機、トランク及スーツケース、その他カバン一切、財布、ハンドバツグ、ゴルフ・バツグ等のスポーツ道具なども消費税免除

△消費税を十パーセントに引下げた商品の主なるものは化粧品一切。このうちには男子ヒゲソリ用のソープクリーム等も含まれている　灰皿、パイプ、シガレツトホールダーその他タバコ用品、萬年筆、自動車チユーブ、本物又は偽の寶石類、ガラス製品、陶器等である

△セールス税を免除したものはオイル又はガス・バーナー、その他暖房用具、一定の建築資材など

カナダ貿易團
商談は新條約で

【晩市發】戰後初のカナダ貿易使節團一行四十八名（十二名はすでに日本滯在）が交路日本に向けて當地を七日出發した。各業界の實業家たちは日本での商談にあたり、もし契約成立の場合はさきごろ調印された日加通商條約の關税レートが適用されることになつている。一行は滯日十三日間のうち三日間を大阪貿易博にすごしたのち、各地を廻るはず

客は何の心配はないと確信します。尤も日本で濡山製產されている品物をこちらから多く持ち込まれるのは好まないでしよう。

横濱税關 嚴重に取調へ
米國觀光客の荷物を一々

【ホノルル發】最近、ウイルソン號で渡日した内外人觀光客に對して横濱税關が嚴重に荷物檢査を行い、一々超過量に課税したことは近く訪日する日系人に大きな驚きを與えているようである。これまで日本訪問の觀光客に對しては日本觀光奬勵の意味で荷物の檢査も好意的に寛大であつたが、今春から嚴しく調べるようになつたのかは不明であるが當地の領事館では次の如く語つている

意外な話です。もし事實だとすれば故意の違反者を防ぐためで一般の觀光

熊本市に
日本最大の佛舍利塔完成

【熊本發】平和記念と文化國家建設を目指して熊本市花岡山の山頂に建立中であつた日本最大の佛舍利塔が完成、四月八日インド、タイ、ビルマなどの佛教國を始め世界十三カ國の代表が參列して盛大な落慶式を擧行、同塔は去る二四年二月着工以來全國各地の善男善女や縣下の遺族會など數万の奉仕と喜捨で完成を見たもので基盤直徑一二〇尺、高さ九十尺の石造りである。

シスルス 段違いの技力

カナダのハツキーのカンは生得的の鋭さに、すぐれた個人技をプラスしている。日本軍が日本人的にリンクをあつちこつちと餘計に走り回るのに、カナダ側はチヤンス創造のツボを心得てムダな動きをせずに球すじを絶對に外さない。パスに當つて日本側は掛聲をかけ合つて騷ぐのに、カナダ側はパツサーとレシーバーは無言に驚異的な確實さで、特に空中パスの妙技はスゴイ。

カナダ側は激しいヘケータンダでも動き、安定性がある。かなりのチヤージに會つても轉倒しない。これに比して日本側は体量の差もあろうが、一寸したチヤージに轉げる事が多い。ゴール前におけるローリング攻撃も、またキーパーの防禦フオームも安定しているカナダ軍に比して日本側のキーパーはややもすると亂戰につり出されて失點を加えている。

第一、第二の試合でカナダ側に大量得點を許した日本軍は第三戰防禦から對等に攻める戰法に變え、特に第四試台では徹底的に豫備陣から交替をひんぱんに繰り返して、連戰のカナダ軍を惱ます戰法であつたが、實力の差は如何ともしがたくレスルスの地力に屈した しかしこの第四戰は四對二のスコアが示す如く、試合を對等に運ばんとする日本側の必死の食い下りで國際試合らしいスリルと興奮を呼んだ。しかしこの試合ではカナダ軍の攻撃に對して日本側のゴール前における守備ぶりは正しく人海作戰、對人防禦で、ゴール前の亂戰となるや日本側のプレヤーがゴール・ライン前に人垣を造るほど傾倒してファンからカツサイを得ていたが、與える點を少くするためとは言わ、私はカナダ側の正常なる戰法に對して對等の守備とは思えなかつた。（完）

業煙　ケンゾー
盛んな俳句熱

△「明星」と競して俳句に凝つていた兄の影響も多分に手傳つて、一時は駄作を樂しんだこともあつたが、それも今は遠い思い出となつている。この頃、俳誌「馬酔木」の同人だという大使館の有働氏（夫人同伴）をつれてトロントの睦句會に歡迎した。句會にのぞむのは全く久しぶりである。

▽戰前、新人會の野遊には歸興的な輕い氣分で句作してはしやいだが、その夜はサツソクたる俳人仲間に加つて興劍味のあふれる空氣を味つた。それだけに一層の原迫感をうけている自身を見出したりもした。

▽睦句會の同人はほとんど顏見知りが多く、婦人もませて趣味に生きる愉快な人たちだということを、歡合までに十分に會得したことは思わぬ收穫だつた。皮肉たつぷりな句評、というより毒舌も少しの嫌味をふくます、爆笑がルームをつつんで、暖かいフンイキをかもし出す樂しい催しを喜び合つた。

▽ちかごろ、詩や短歌を書く人がめつきり減つてきたが、俳句熱だけは持ちつづけられてきている。それがキャンプ生活の無聊をなぐさめるためか、未知の土地に暮す心の淋しさを慰すためだつたか冷めもせず、各地に句會が生れて俳誌まで月々出版されるまでになつているのは力強い事である

▽俳句熱
ますます盛んに
カナダ晴れ

市民權デー

ハリス移民相は來る五月二十一日（金）を市民權デーと宣言した。新しく市民となつた者、これからなろうとする者も含めて、適當な催しが各地で行われるはずである。

日本行便船　十六日アメリカン・メール號、二十三日ジヤパン・メール號、二十九日氷川丸が何れも晩市出港

ト市貿易博に
七十五社が出品

トロントの貿易博は來る五月卅一日から六月十一日まで開催するが、四月一日現在日本業者の出品申込は昨年より以上だが但し機械類は出品しない。出品する會社は七十五社で啓澤山なリストである。

佛教研究座談會
を續行します

既報の如く去る六日ヒユーロン街會堂にて開始しました辻開教使による淨土眞宗の眞髓とする教行、信證をきわめて平易に解説。集會者の希望で引續き向う二カ月間毎週火曜夜八時開講されることになりましたので一般信者のお集りを念じております。
合掌
トロント佛教會

◉三大雑誌の特賣

日本に於ける同業者の讀者倍加獲得運動へ併行して左記三大雑誌に限り大特價提供。

▲申込締切――四月十七日（但し期日前でも品切れする事があるかも知れませんから早目に御注文下さい）

●キング又は講談倶樂部
一月號から四月號まで――一弗
一月號から十二月號まで――七弗廿五仙

●主婦の友――一月號から四月號まで
附錄共――三弗　本誌――二弗五十仙
一月號―十二月＝附錄とも十弗
本誌だけ八弗五十仙

●多數の新刊書、日本レコード新着――目錄進呈
▲各種日本レコード取次

亀岡書籍貿易商會
KAMEOKA Books Trading Co. Phone EM. 8-9834
113 McCaul St., Toronto, Ont.

胃のこり 腰の痛み 神經痛に不思議に効く 妙布（何度も使えるネル製）

胃と腸の弱い方に 太田（ホシ）胃腸藥

全加に渡つて大人氣の――さくら米

●各地よりのメールオーダーは迅速丁寧に致します
●日本品なら何んでも揃う御客本位

電話ヂーイー八五三七
ユニオン・ストーア
UNION STORE Phone GE 8537
705 Danforth Ave., Toronto, Ont.

電話呼出し變更

弊社の電話呼出しは次の通り變更いたしました。

ダブリユ・エー　三―五三五六
ダブリユ・エー　三―九三九八

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-5356 — WA. 3-9398

大菊の鉢作り（三）

トロント　町の人

肥料の使い方

肥料の使い方は種々の方法があるが、當地では晩市で栽培した時のように一度にも施肥しても、氣候の關係で菊が肥料成分を充分吸收しない爲め根元に肥料が殘る事があるから、少量づつ數回も與えた方が成績が好いので私は此の方法を實行している。

私の肥料の使い方は、本植後、一週間か十日おき位に培養土をチーカップに半分量程入れ、それにヴイゴロを、チースプーンほど混ぜ合して鉢の上に撒布してやる。尚一週間に二回程、薄い水肥料を與えている。外に窒素分の補肥として硫酸アンモニアを水液にして月二、三回與わている。これは大体の標準だが、菊は肥料を多く與える種類と少量でよい種類とあるので一樣ではない。そしてまた伸び具合の好し惡しに依つて肥料を加減しなければならぬので、實際は菊の發育狀態を見た上で肥料を與えなければならぬ。人間に例えたら大食の人と小食の人とあるようなもので、小食の人にうんと喰わしたら腹痛を起すのと道理は同じである。人間なら、もう澤山ですと言えるが、菊の場合は人間が菊の腹具合を推して肥料を與えなければならぬ。其處が實地經驗を要する處である。菊作りの趣味もそこにあると言えるのである。

肥料加減が上手になると菊の發育も旺盛になり、良い花が咲く譯である。菊の肥料が多過ぎると色々な障害が起き、幹が固くなり遂に蕾が開かぬ事がある。肥料食い過ぎよりも、寧ろ食い足らぬ方がましである。

序でながら水肥料の作り方を示して見よう。此れは私の處法である。

醬油の空樽に、ボーンミールをチーカップ六杯、熱湯を半バケツ入れ良く掻き混ぜ蓋をして保存する。

二週間以上經つたら樽の八、九分通りまで水を注ぎ込み良く掻き混ぜて再び蓋をして置く。一ヶ月位經過して、上澄液を汲み取り、四、五倍に水を薄めて使うのである。此れは燐酸肥料である事は いうまでもない。

窒素肥料として、硫酸アンモニアをチーカップ一杯水三ギャロンに溶解して瓶に入れ保存して置く。

其外に種々の肥料を使用する事もあるが、反つて複雜になり失敗するから、充分經驗を得た上で使用する方が安全である。

スプレーのこと

當地は七、八月が最も菊の成長する時期だから充分注意して育てなければならぬ。そして其頃は害蟲が盛んに發生するからスプレーで除蟲する必要がある。晩市で栽培した時のように夜中に懷中電燈で虫取りする手數はいらぬが、其の代り色々な害蟲が飛んで來て菊を害するので困ることがある。

殊に當地は氣候の關係だと思うが、肉眼では見えぬ微細な蟲がシン芽に發生して、いつの間にか芽を犯され、シンが止つて仕舞う事がある。斯うなると腦芽が出て蕾を持つても、時期が遲れるから切角丹精した菊もだいなしになり、花を見られぬ事があるから餘程注意して、一週間に一度は必ずスプレーで豫防しなければならぬ。スプレーを怠たると蟲に襲われ、蕾が曲つたりして滿足な花が咲かぬのである。スプレーの藥劑は色々な種類があるが、要するに何程良く効く藥劑でも、たまに思い出してスプレーする樣では効果が薄いから度々スプレーして害蟲が發生しない樣に豫防する事が肝心なのである。私はデーデーテーという藥劑を使用している。

不義の再軍備に反對す

服部卓四郎君の「次期大戰と日本國防論」への駁論

（十）

元陸軍中將、軍需省航空兵器總局長官　遠藤三郎

むすび

これを要するに、君は軍隊を非常に高く評價し、且つ武力を過信して、武力がなければ自由と正義の實現が出來ず、力のないものは究極において亡びるとまで云つている。しかし、私はそうは思わぬ。武力、特に軍隊のみが眞の力ではあるまい。正義こそ眞の力ではあるまいか。正しくないものは遂に亡びると訂正したい。古語にも『劍を以て興る者は劍によつて亡ぶ』と謂われている。これこそ眞理ではなかろうか。

舊日本の軍隊はたしかに强かつた。しかし必ずしも常に正しいとは云えなかつた。そしてついにみずからも亡び、日本をも滅してしまつたのである。

君は、戰爭放棄や非武裝などということは、戰爭の眞理を無視するものであり日本憲法は眞理に悖つていると極言している。しかし私はそう思わぬ。昭和二年（一九二七）、ジュネーヴの海軍軍縮會議に參列してから、軍備に關し種々疑問を持ち始め、佛國駐在中クーデンフォーフ氏の歐洲連邦の構想を聞いて、近代國家にも疑念を抱くようになり、世界連邦、國際警察の思想が培われ、昭和六年（一九三一）、滿洲事變のさい滿洲の碩學干沖漢氏から、理想國を作るなら軍隊のない獨立國家にせよと訓えられ、深い感銘を受けた。その訓えにしたがい、滿洲國を軍隊のない理想の國にしようと努力し、子供のときから天に代つて不義を討つと歌わされ、皇軍と云い、神兵と稱した日本軍が、今日云う國際警察の役割を演ずべきものと考えておつたが、日本軍もついにそれに値せず、支那事變以降ますます闘道に陷り、軍紀もまた弛緩して來た。私は戰場からもしばしば軍紀の刷新に關し意見を具申し、また大本營教育課長時代も全力を盡してこれが刷新に努めたが、力およばず、ついに何事も水泡に歸したが、思いがけずも日本は、敗戰の結果とは云え、私の念願した、そして干沖漢氏の云う理想の國として生れ變つたのである。それをわずか八年を出でずしてまたまた軍隊を作るとは、何となさけないことであろうか。

孫子の卷頭第一にも『兵は國の大事、死生の地、存亡の道、察せざるべからず』と訓えている。この國家民族のためもつとも重大なる問題を、朝鮮動亂や竹島問題や李承晩ライン問題など目の先の事件に眩惑したりもしくは假定の米ソ戰におびえ、あるいは一部特權階級の利害や外國の御都合などによつて決すべきものでは斷じてあるまい。よろしく大所高所から人類社會の正しい歩みを洞察し、且つ日本の進むべき道を見極め國民大衆の永遠の幸福を考えて、愼重に決すべきものと思う。

人類社會の正しい歩みは各獨立國家が主權を振りまわし、獨自の軍隊をもつて獨自で國防しようとするがごとき考えは昔の遺物となり、すでに地域的集團安全保障の時代に入り、さらに國際連合、世界連邦、警察部隊を作つて戰爭を未然に防ぎ、世界の秩序を維持する方向に進みつつある。現に西歐六國は不十分ではあるが超國家的共同の西歐軍を作りつつ あるではないか。いまさら日本再軍備のごときは時代錯誤であり、滑稽でもある。いまの日本の進むべき道は、も早や明治初年の開國進取富國强兵ではあるまい。万世のために太平を拓くことではないか。碎けて云えば、內にあつては住みよい日本、外からは敬愛される日本となつて、人類社會の發展と世界平和に貢獻するにあるではなかろうか。

フオラム

公金濫費ならずや（上）

舊維持會員　警告生

吾々が此の世の中に生存し社會を形づくつて生活して行く以上は、私達の日系人社會も、これを美しく正しく、論爭なき平和な社會として生活して行きたいと私は考えています。そして論爭の原因ともなるものがあれば、お互の良心の判斷によつて公正に堂々と、論爭の原因となるものを除去することに努力しなければならぬと信ずるものであります。

去る三月十日ニューカナデアン紙上に發表された新維持會員生の投書と同月二十七日に發表された天聲生の投書を讀みて、私の日頃思つていることを發表して下さつたことを感謝いたして居ります。私も晩香坡共立語學校問題につき、少しく事實を發表さして頂き、關係者に警告したいと思います。

最近私は、晩香坡日語學校の本年度定期總會に於て配付された報告書を見ることが出來ました。それによりますと、特別會計收入の部で計金九千九百八十一弗八十仙とあり、支出の部で九千四百七十二弗三十三仙殘金五百十弗四十七仙とあります。

語學校の會計は、責任者の怠慢によつてか、または外に理由があるか知らぬが開戰以來本日に至るまで新維持會員には報告してありませぬから詳細確實に知ることが出來ませぬが、多分特別會計の九九八二弗八〇仙に、過去十一ヶ年間の建築物の貸賃及び校舍一棟賣却代金其他の收入の現金であると推察されます。

この多額の公金は、まだ圓滿了解のもとに、完全に新維持會に讓渡されて居らぬように聞いて居ります。

（記者註——本文は四月五日に起草である。四月三日の本紙上に新維持會の幹部から發表された會計報告はまだ見ていないものだと思われる）

然るに完全に引渡されて居らぬ此の多額の公金が、僅か一ヶ年間で殆ど全部を消費されて居ります。誠に驚くべき行爲であり、新維持會員は大きな過ちをしたのではないでしょうか。語學校の教師並幹事の佐藤爾氏及び役員諸君は、公金を使用する完全な權能があると信じて、一万弗近くの公金を短日月の間に使用されたのでありますか。その所信を新聞紙上に發表されるよう要求いたします。

集會案內

■四　月■

□十一日午後二時壽會社交室でト市協一會部評議員會

□十四日午後八時事務所でト市協委員會

□十八日午後二時と七時、サーピヨンホールで市ト協の日本映畫會

印刷物一切
御用命に應じます
優美鮮明が特色
ニューカナデアン

ニューカナディアン
THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
(Phone EM. 6-5005)
毎週水土 二回發行
半年三弗 一年六弗
日本文編輯者
梅月高市 森研三

再渡加、新移民につき質問

本社代表、ハリス移民相に面談して回答得る

カナディアン外國語新聞記者クラブでは七日夜、外國語新聞發行人及び編集者五十餘名をト市記者クラブに招いてオタワの移民相ハリス氏の講演を聞いたのち質疑應答があつたが、ただ一人の日系として本社の森記者が出席、ハリス移民相に對し、本社年末特別號に寄せた激勵と祝賀メッセージに感謝を表明したのち次の如き質問を行つて回答を得た

△問 カナダと日本に、夫婦子供が別れて暮しているケースがある。たとえば、夫はナショナルで渡加できずに日本で暮し、妻や子供たちはカナダ生れだから、カナダに戻つてきて、お互が相離れて暮さねばならぬ状態にあるが、移民大臣はこれらのケースをどう考えているか

▽答 夫婦が別々に暮すべきでないと思う。いまはそう呼ばないが、閣令七三五三もあることだし——ともかくメーヒュー大使が、質問の部類に屬するケースが何人あるか目下調査中である。

（質問時間が限られているので、散會後記者はハリス移民相と私的會談を行い、重ねて特にこのケースその他につき、移民大臣の同情的考慮を促した）

▽問 日本の移民に對するカナダの將來の方針は如何

▽答 この問題もまたメーヒュー大使が日本政府と話合いを進めているはずだが、しかし、メーヒュー大使はついこの間 調印された日加通商協定のことで多忙だつたので、この問題についてどれだけの進展をもたらしたか、またどうなるかについてはメーヒュー大使が歸國してからでないと言明することはできない

新大使ト市訪問 貿易博まで延期

松平大使のトロント訪問はまだ確定していないが、或はトロントの貿易博まで延期になるかも知れない。貿易博にはト市有力實業家を大使がパーティーに招待の筈である。日系人の多くと會うのはその際の機會だとみられる。

移民受入三千万を目標

當夜、ハリス移民相の演說で興味ある點を摘記すると大要次の通りである

▽戰後、移民が多くなるにつれて、政府では今晩集つた諸君が出している外國新聞がなければ、政府自身でそれを發行する必要に迫られたであろう。幸い諸君の發行物によつて新移入者の同化、情報に大きな貢獻をしていてくれていることを認めたい。しかし、新移民もカナダに永住するつもりで舊日を棄しているのだから、母國語の新聞も大いに結構だが、これからはできる限り英語を使つて貰いたいと思う。

▽カナダは今年の五月で百万の移民を入れることになる。いま假りに、政府が移民政策を放棄して、今後一人の移民も入れないといえば東はハリファックスから西はヴイクトリアまでの全新聞がケンケン、ゴウゴウと反對を唱えるだろう。カナダの移民政策はまず滿足といつて差支えなかろう。これからも選良主義で移民を入れ、人口三千万を目標としたい。今年も昨年並に十六万五千乃至十七万五千を入れる豫定である。

日本中に「死の灰」

滿洲、中國に水爆投下すれば

【東京發】先週、東京の立國會圖書館で開かれた世界平和者會議で立大教授武谷三男理博と東大助教授草野信男醫博の兩氏から原子、水素兩爆彈につき説明があつたが、武谷博士は水爆は意識して使えば世界の全人類を殺すことができ、假りに滿洲、中國本土に水爆投下が行われれば全日本は氣象學的にみても「死の灰」からまぬがれないと發言、注目をひいた。

武谷博士の説明

第二次世界大戰の後期から戰爭の新らしいスケールが生れ、このような戰爭が今後起る危惧があり、水爆は漁夫の被害からみても過小評價は危險だ、第五福龍丸の漁夫は灰の持つ強烈な放射能の犠牲となつて東京にいる。ビキニから八百マイルも離れた東方海上にあつた第十三光榮丸も相當な放射能が今に殘つている。水爆は意識して使えば爆發時のみでなく第二次放射能も合せて全人類を殺すことができる、これは今日のビキニの實驗による漁船の被害からみてもわかり、豫測出來ない廣い範圍が放射能に汚れた灰で充滿している。例えば滿洲、中國に水爆投下が行われれば全日本は氣象學的にみて「死の灰」をかむる。こういうわけで世界戰爭が起り原爆、水バクが使用されると人類の被害ははかり知れないものだ、ただに戰爭でなくとも實驗への參も止めるか嚴格な制限をせよと私は聲を大にして叫びたい。

水素爆彈

米が大量生產

【ワシントン發】原子力委員會ストラウス委員長は今週米國は水素爆彈を大量生產中であると發表した。米統合參謀本部ではソ連に負けないように水爆の生產數の增加を見守り、すでに相當數を貯藏していると述べ、これは大統領の指令によつて水爆製造に拍車がかけられているのだとしている。

佛印戰爭 自由國の介入

米發表はスイス會談打壞しか

【ロンドン發】英國政府はダレス米國務長官が今週、佛印（インドシナ）及び東南アジアの戰爭に中共が後押しをするならば、西歐國家も、この戰爭に介入して共產勢力圏の擴大を防がねばなるまいと警告したことにつき、もし佛印や東南アジアの戰爭にまき込まれるようなことをいま行えば、來るべきゼネバ會議の成功は疑しいとみている。もちろんダレス長官の共產國に對する警告を全的に支持しているものの、スイス會議を目前に控えて、この聲明が行われたことのタイミングには英國側は疑問としている。

【ワシントン發】アイゼンハワー大統領は七日の記者會見で共產軍の佛印征服は全東南、東西アジアの自由國群に連鎖する慘事であり、こうなることは計り知れない結果を招くであろうと述べた。

また原子マグロ船

＝第二水爆で魚は全部處分＝

【東京發】共同ニュースの報道によると、去る三月廿六日に實驗された第二の水爆にさらされ放射能をうけた日本マグロ漁船が八日入港した。ガイガー測定器によると船全體は危險點以下の放射能だが、獲つたマグロ三万三千斤は非常に危險な放射能の反應を示し、買却を禁止、處分された。同船は三月十七日より同月三十一日までビキニ環礁區域で操業したが、船長は四百五十哩に擴大された危險區域には立入らなかつたと語つている。なお天皇陛下は三月六日、日本に降つた「死の灰」といわれる原爆灰のサンプルを所望されているという。

日本負擔 七百万弗減す

日米軍事協定で兩國同意

【東京發】エム・エス・エー協定による日本側の負擔額を七百万弗削減する事を日米兩國は同意したと今週外務省より發表した。その理由は日本は自衛上の責任を增大しつつあるというのである。日本は米駐留軍の輸送サービス及び供給物質のため一年一億五千五百万弗を分擔している。

【東京發】國警は今週戰後最大のテロの一齊狩出しを行い三百二十名を檢擧した。主に犯罪者、政治ゴロ、ブローカーたちで大部分は訊問のうち釋放された。

ワシントンの櫻祭りは盛況

恒例のワシントンの櫻祭りは、去る卅一日から正式に幕をあけ、櫻の下の人出は大したものである。初日はどうしたことか首都に吹雪まで見たが、櫻は滿開、ポトマック河畔は櫻花で染まる見事な風景に變つた。話題の石燈の贈呈に對し、井口大使の贈呈に對し、マッケイ內務長官は「日米親善の象徴がまた新たに一つ增えた」と述べて大喜びだつた。新任井口大使令嬢タツ子さんが日本[illegible]で三百年の由緒ある石燈ろうに燈りをつけたが之は四百名の日本人出席者の前で行われた

佛印戰況

ハノイをめざす

【佛印、ハノイ發】共產軍はハノイ市まで砲撃がとどく近くまで攻擊を繰り返している。佛軍當局ではディエンビエンフーの陥落の如何に拘らず共產軍は佛印の重要三角地帶である北東部に大規模な攻撃を開始したと語つている。一方、佛印に向けて米軍用機がどしどし運ばれているので、朝鮮駐屯の米軍は一日約一千名の割合で日本に休暇をとることができるが、立往生のかたちである。

最惡の空中事故

三十七名が即死の大慘事

【ムース・ジョウ發】八日午前十時二分、快晴の空を西航中のチー・シー・エー（カナダ國營）旅客機はムース・ジョウ六千呎上空でカナダ空軍訓練機と衝突、右機翼をもぎ取られ、火焰を吹いて墜落。乘組員五名、乘客三十一名全員が即死、地上で一人も犠牲にあい、計三十七名が死亡というカナダ航空史上、最惡の空中事故が起つた。乘客中にはポート[illegible]國會議員（進保守黨）夫妻はじめ、知名人も多く、死体は市內數ブロックに散らされ、慘状は目もあてられないほどである。目下空軍、會社双方が事故原因を調査中。

VANCOUVER KEGLING

Sugie's, Sun Life Bow Out Of Playoffs; James Radio, Nelson Bros. Finals Loom

VANCOUVER. — Probably the biggest upset of the season occured on this west coast alley on the eve of Apr. 3, as the high-flying Sugie quintet received a terrific shock in bowing out to the unpredictable Teen-agers. Sugie's, who ended in second place during the season, were rated as one of the favourites for the post-season play having the best record among the 14 teams in the second half of the schedule.

Sun Life quintet who led the league during the early part of the 1953-54 season, also disappeared out of the playoff picture receiving a terrific beating from the Tabata's, who were sparked by Masao Hatanaka, the runner-up for the High Average this season.

James Radio, the league-leaders, had an easy time in disposing of eighth-place Mits Ikeda five to enter the semi-finals on Apr. 10 against the Teen-agers. Shigeru Niwatsukino showed his spectacular form in leading the team to victory with a 917 triple.

In the other quarter-final, Capt. Harry Kuramoto's Nelson Bros. Fisheries showed their sizzling form in knocking out Kika's from further play. Nelson Bros. are favoured to easily eliminate Tabata's and enter the finals probably another Stesveston five, James Radio, being their opposition.

The odd-makers are presently favouring Nelson Bros. to retain the coast playoff crown for the third consecutive year. Nelson Bros. team members are Susie Niwatsukino, Martha Uegama, George Koyanagi, Hiroshi Niwatsukino, and Capt. Kuramoto.

Trophy presentation, banquet and dance is slated at Dragon Palace, Pender and Main, on Friday, Apr. 23.

Spadina Clinches League Championship

TORONTO. — Upsets seemed to be the order of the day as Spadina clinched the league championship at the last session of the Toronto Major Bowling meet. Led by T. Sakura (753) and K. Shimizu 732(305) they managed to salvage 2 pts., as R. Kutsukake for Sora went wild to spill the pins for 835(338, 300). Yamada (G. Ide 778(341) and T. Mosi 713) were upset 4-3 by Chas. Hardy (T. Kataoka 767 (301). Ascot (T. Nishino 308, M. Isoshima 709) were downed by an identical score by Hot Rods (F. Isoshima 764).

Meanwhile Federal Farms (J. Tebara 773(301) bounced back into second spot with a 5-2 decision over Radio Vision (J. Ito 739). Takeda (T. Tanaka 321) and Lewis enhanced their playoff chances with 7-0 wins over Pooches and Alexanders. Fox Tailors (S. Amemori 845, A. Muramoto 734 and H. Iida 335) retained fifth spot with a 5-2 victory over Du-Rites while Menzies won likewise from Uyeda. — E.N.

Thomas T. Onizuka, B.A.
Barrister, Solicitor and
Notary Public
Rm. 103, 229 Yonge St., Tor.
Off. EM. 3-5002 - Res. LA. 1389

Club Ami Bowling

TORONTO. — Rockaways won the team title of the Club Ami Bowling League just concluded. Other recipients of the trophies at the Presentation Dance to be held at the Matsuo Studio, 1331 Dundas St. West on Friday, Apr. 16 from 8 p.m., will be: High average Frank Seko (199) and Marg Wakida (187); high triple Kayo Shigetomi (751) and Nancy Mori (659); high singles Bob Shiraishi (358) and Ami Goto (275). There will be no charge for the bowlers.

Lakehead Bowling

FORT WILLIAM, Ont. — Drifters and Pin Heads with 76 and 70 pts. respectively continue to lead in the Lakehead Bowling League. With only one session remaining in the schedule, it's a mad race for the third and final playoff spot.

At the 27th session of alley activities, D. Kadonaga paced the trundlers with 746(281), trailed by J. Umakoshi 723(280) and T. Tatebe 692(282), while J. Inaba rolled a 328 high single.

Alta. Keg Tourney Slated for April 16

LETHBRIDGE, Alta. — The date for the Third Annual Alberta JCCA Bowling Tournament was set for Good Friday, April 16, with starting time at 11:00 a.m. The tournament which this year is being conducted by the Lethbridge Chapter of the JCCA will take place, as in previous years, at the Lethbridge Bowladrome.

A total of sixteen mixed teams will vie for the Challenge Trophy with entries from every Nisei community in the province being anticipated. Also, a number of individual trophies will be up for competition. One of Lethbridge's fivesomes, the Junebugs, will be defending the top honours they won last year.

This will be the second province-wide tournament of the current season. On Boxing Day, the Lethbridge JCCA staged an Invitational Tournament, with one of the host teams captained by Tats Aoki copping top prize.

Phillies May Be Small But No Pushovers In The Invitational Basketball Tourney

TORONTO. — The spacious gym of the Central Tech has been chosen as the site for the coming Invitational Basketball Tournament, on Apr. 30 and May 1, when four teams representing Philadelphia, Chicago, New York and Toronto will compete for the Sam Yamada Trophy.

In order to familiarize the various teams to the Toronto fans, a brief summary will appear regularly on this page.

PHILADELPHIA

The Quaker City squad will be sending nine players to the tournament. Included are Mas Komatsu and Fred Endo, who hooped 20 and 19 pts. respectively when the Phillies walloped Montreal All-Stars 53-39 to win the Montreal Tournament in 1953. Also Y. Matsutsuyu, A. Ouye and T. Tono were on the team when the Toronto Whiz Kids were soundly trounced by the Quaker City team in the finals of the 1952 Montreal Tourney. Although averaging only 5'8", Phillies will definitely be no push-overs for the taller Chicago and Toronto teams, as some of the players play college ball around Philadelphia.

Players and their playing experience in parenthesis are:

Mas Komatsu, 5'10" (U.S. Army, Seabrook, N.J.); Jiro Shimomura, 5'10" (U. of Hawaii — Phila.); Yuzo Matsutsuyu, 5'10" (P.N.A.C.); Aok Ouye 5'7" (P.N.A.C.); Fred Endo, 5'10" (P.N.A.C.); Ted Tono, 5'6" (Phila. H.S. — P.N.A.C.); Mort Fujii, 5'6" (Chicago — P.N.A.C.); Norman Kimata, 5'8" (Minneapolis — P.N.A.C.); Roy Mitsudo; 5'11" (P.N.A.C.). PNAC denotes Philadelphia Nisei Athletic Club.

Toronto Mixed Majors

TORONTO. — Apr. 4th session of the Toronto Mixed Majors was paced by T. Sakura with 791 (302), T. Fujioka 739 and Kaz Kuroda 707(275). G. Nakamura had a 274 single.

For the ladies, Rose Fujimoto 696, Shirley Tanaka 670(306) and Mitzi Kondo 661(270) were the best. Toki Kobayashi had a 270 single.

Mustangs Play Exhibition Tilts

TORONTO. — Mustangs will keep in shape for the coming Tournament by playing exhibition games this Sunday from 3:30 p.m. at the UNF Hall, and on Tues., Apr. 13. The latter game is against the West End Y team, who are the current Eastern Canada Juvenile champions, and is played as a preliminary to the Senior Championship game between the Winnipeg Paulins and the Toronto Tri-Bells, at St. Michael's Gym, St. Clair and Bathurst. Game time around 7:15 p.m.

Rhapsody Bowling

TORONTO. — Men's high triples were by D. Sakamoto 772 (297) and K. Ikeda 696(261), while A. Lewis bowled the high single of 304.

A. Tayles led the ladies with 726(278), followed by R. Mori 668(241) and L. Watari had a 267 single.

Sho's and Ikeda's blanked Aki's and Charlie's 7-0; Kobie's and Ohara's took 5-2 decisions from Checker's and Yamada's.

W. W. Lefeaux
Barrister, Solicitor, Notary
122 Metropolitan Building
837 W. Hastings, Vancouver
TAtlow 5367 & 5368

NEW LOW CANADIAN PACIFIC
Between
TOKYO
and
TORONTO
$616.00
$1134.40
RETURN

TOURIST FARES
FROM TOKYO

Canadian Pacific's fastest flights to America and Canadian Pacific's new low tourist fares are the biggest travel bargain in history from the Orient. Fully-pressurized Super DC-6B's — million-miler crews. Canadian Pacific's reliable service in every detail. 70 years of experience in travel from the Orient

Ask your travel agent or
Canadian Pacific AIRLINES
Royal York Hotel, Toronto
WINGS OF THE WORLD'S GREATEST TRAVEL SYSTEM

FLORIST
City Wide Delivery
ENO FLORIST
Phone — HA. 3041
62 Simpson St. — Toronto
Say it with flowers

FOR SALE

● 6 ROOMS — Brick, detached, square-plan 4-piece bathroom, hot-water oil-heated, driveway, fine home. Victoria Park-Gerrard. $14,900 full price, $4,000 down.
● 6 ROOMS — Newly-built, brick, bungalow, oil-heating corner location, driveway, 65x106 ft. lot. Victoria Park and St. Clair. $13,500 price, $4,000 down payment.
● 6 ROOMS — Brick, semi-detached, driveway, garage, oil-heating. O'Connor-Coxwell. Full price $12,100. $3,800 down.
● 5 ROOMS — Brick, bungalow, three rooms recreation, hot-water oil-heated, garage. Dufferin and Eglinton. $15,000 full price. $4,500 down payment.
● 6 ROOMS — Brick and stone, bungalow, large recreation room, checkered-design floor. Eglinton-Dufferin. $15,500 full price. $7,000 down.

M. YANAGISAWA
AGENT FOR K. WILES
West Office: KE. 7941
East Office: GE. 1178
Residence: 659 Bathurst St.
OL. 1427, Toronto

FREE
We have no service charges
TRAVELLING TO JAPAN
Or bringing someone over?
We represent all lines including American President Canadian Pacific, Pan American, and Northwest Airlines
Write or call for full information or rates
DOMINION TRAVEL OFFICE
68 Wellington St. West
EM. 6-6451 — Toronto

Personal Notes

MARRIAGES

OTSU-HAMADE

TORONTO. — Carlton United Church was the setting when Rev. Finlay solemnized the marriage of Miss Pansy Hamade, third daughter of Mr. and Mrs. Matsunosuke Hamade of Toronto to Mr. Mitsuharu Otsu, third son of Mrs. Tsune Otsu, also of Toronto.

After a reception at the Great China, the couple travelled to Montreal and are now residing at 301 Booth St., Toronto.

ENGAGEMENTS

ROSEMARY, Alta. — Mrs. Matsui Kondo of Strasmore, Alta., announced the engagement of her second daughter, Kazuko Joan, to Mr. Masaty Nakamura, eldest son of Mr. Yutaka Nakamura of Rosemary, Alta., on Mar. 20, at the Chinese Restaurant, Calgary.

WINNIPEG. — The engagement of Miss Kiyomi Teranishi, second daughter of Mr. and Mrs. Chutaro Teranishi to Mr. Frank Kei Tazumi, fourth son of Mr. Asajiro Tazumi was announced at a party held at the Shanghai Chop Suey, Winnipeg, on Mar. 6.

PERSON SOUGHT

Anyone knowing the whereabouts of Norman Watanabe, likely residing in Montreal, Que., is asked to kindly contact Stuart MacKay, 86 Spadina Rd., Toronto.

CORRECTION

The date of the Lethbridge YBA Dance has been erroneously reported as Apr. 26. Actually it will be held on Apr. 23, at Wilson Jr. High, 9 to 1.

TORONTO BUDDHIST CHURCH
April 11, 1954
10:30 a.m. Sunday School
11 a.m. English Service
Sermon:
"PERFECTION OF WISDOM"
Mr. Richard Robinson
22 College St. Toronto
EVERYONE CORDIALLY INVITED

THE NEW CANADIAN
An Independent Japanese-English Organ
479 Queen St. W. — EM. 6-5005 — Toronto, Ont.
Authorized as second class mail, Post Office Dept., Ottawa.

U.S. Talents Highlight Vancouver YBA Shibai

By Genichi Ohashi

VANCOUVER. — Japanese-Canadians from the Fraser Valley, Steveston and Vancouver, despite chilly weather, filled the Japanese School Hall to witness the Annual Vancouver Young Buddhist Association's "Shibai and Grand Concert" on Apr. 3.

Every minute of the event which began and concluded with a Japanese-American performance was enjoyed by everyone. Three Seattle's talented Sanseis, Hatsune Nakatani, Seiko Nakatani and Kinuyo Hagimori participated in "sanbaso" and "Hinie tsukikamuro", while four friends from down south, Isamu Tomita, Kikuye Hagimori, Kazuo Yokoyama and Kaoru Hagimori performed in a "Kabuki" to round out the impressive performance of the Seattle Lotus YBA.

Canadian numbers were also impressive. Guest performer from Steveston was in the spotlight along with the visitors from U.S. She was pretty Tomiko Niwatsukino who performed in Maiodori, dancing gracefully to the tune of "Sendo-Kawaiya" along with Vancouver YBA's Asako Nomura. Another guest performer from the banks of the Fraser Sadayo Oura, did a solo number which was pleasing to observe.

Among the Vancouverite's numbers were saxaphone solo by Edward Shoji, vocal solo by Betty Kitagawa while Nancy Okano performed a baton dance. Local YBA members took part in "Oka-wo-koete", a group odori and in a light comedy two-act Shibai.

Port Dover Invites JC's To July 1st Celebration

PORT DOVER, Ont. — Port Dover Lions Club has sent out invitations to the Japanese communities to take part in their forthcoming Dominion Day celebration. They will welcome a float in the parade to compete with many different national groups. Also a Queen representing the JC's is suggested to vie for the Miss United Nations title.

For particulars, any interested groups are asked to contact Mr. Don C. Ivy, at Port Dover.

Raymond YBA Bazaar, Shibai

RAYMOND. — Mammoth Bazaar, Carnival and Shibai are slated for Saturday, Apr. 17 by the Raymond YBA at the Buddhist Church, which will likely be the last social entertainment before the spring works.

Bazaar of skilled handicraft of YBA members and Carnival starts at 1:30 p.m., while the Shibai, which starts from 7:00 p.m., guarantees enjoyment for all.

REC SOCRATIC CLUB
OPEN HOUSE
Special Programme
at
Hagerman's Hall
Sunday, Apr. 11 6:30 p.m.

CLASSIFIED

HELP WANTED

TRUCK driver for cleaners, high wages, 5½-day week. Phone ME. 6321, Toronto.

DISHWASHER for restaurant, young person preferred. Apply Sam's Restaurant, 1137 St. Clair Ave., West, Toronto.

GARDENER-driver wanted. Phone GE. 4552 (Toronto) after 6 p.m.

TRUCK driver and a few gardeners. Apply Y. Omoto, phone OL. 4035 (Toronto).

HELP wanted, male or female, some knowledge of bookkeeping and typing, for general office work. 340 Jones Ave. RI. 2424.

FEMALE HELP WANTED

PROFESSION in typing and shorthand, knowledge of general office procedures, pleasant congenial surroundings. Call Miss Wong, EM. 3-2969, or after 5 p.m. at MA. 8815, Toronto.

$2 — Can you use $20 extra money per week? You can earn this and more by selling our [illegible] to [illegible] workers in office and factories. High commission plus bonus. Phone LA. 1823, Toronto.

YORK STREET, TORONTO, ONT.

ASIA SCENE
New Magazine (in English)
Published in Japan
25c a copy
Spring Issue now on sale
KAMEOKA BOOKS
113 McCaul St., Toronto
Phone EM. 8-9934

X-RAY DIAGNOSIS
Paul K. Asada, D.C.
DOCTOR OF CHIROPRACTIC
OF. WA. 4-4549 — 600 Yonge St.
Res. WA. 3-6384 (Yonge at Bloor)
TORONTO

Chartered Accountant
WILLIAM PAICE
1886 Eglinton Ave. W.,
Toronto, Ont.
PHONE RE. 4283

Lucien C. Kurata
Barrister and Solicitor
Notary Public
8 Adelaide St. E. Toronto
Afternoons and Evenings
Ph: EM. 6-0959 Res: LY. 3427
West End Office
2336A Bloor St. W., Toronto
Phone LY. 9250 mornings

F. A. Brewin, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon, Brewin & McCallum
372 Bay St., Toronto
Telephone EM. 3-4391

MOVING TO B. C.?
Contact
JIM KAKUTANI
H. A. ROBERTS LTD.
530 Burrard St.
Vancouver 1, B. C.
Established 32 Years
Members of Vancouver Real Estate Board
Phone MArine 6421
Day or Night

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care
For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
118 W. HASTINGS ST.
VANCOUVER, B. C.

It's Time for
Spring Change Over
See Us at
MAIN AUTO BODY
Esso Service Station
2678 Danforth Ave., Toronto — Phone HO. 5691
Jerry Kiyonaga — Kay Tateishi

WELCOME NISEI & ISSEI!
● For Wedding Receptions
● For Private or Club Parties
— AIR-CONDITIONED —
THE GREAT CHINA RESTAURANT
11 Elizabeth St. — Toronto.
Telephone EM. 4-5935.

Eastern Canada Young Buddhist League
CONFERENCE DANCE
at
Wentworth Arms Hotel
April 17 — 9 p.m.
Admission $1.25
Everyone Welcome

LATEST SPRING STYLES

in all colours and sizes
FOR LADIES AND MEN
SMALL SIZE SHOES
For Ladies 1 & Up
For Men Scott McHale's 4 & Up
SHOES FOR THE ENTIRE FAMILY
ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen Street West
ME. 1931 — Toronto
C.O.D. ORDERS SHIPPED COAST TO COAST